

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
7 December 2015
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Семидесятая сессия
Пункт 33 повестки дня
Роль алмазов в разжигании конфликтов

**Вербальная нота Постоянного представительства Анголы
при Организации Объединенных Наций от 2 декабря 2015 года
на имя Генерального секретаря**

Действуя от имени Председателя Кимберлийского процесса и во исполнение пункта 30 резолюции 69/136 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной «Роль алмазов в разжигании конфликтов: разрыв связи между незаконной торговлей необработанными алмазами и вооруженными конфликтами как вклад в предотвращение и урегулирование конфликтов», Постоянное представительство Анголы при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Генеральному секретарю и препровождает настоящим доклад и заключительное коммюнике Кимберлийского процесса за 2015 год (см. приложение) и просит распространить настоящую вербальную ноту и приложение к ней в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 33 повестки дня.

15-21576 (R) 131215 181215



Просьба отправить на вторичную переработку



**Приложение к вербальной ноте Постоянного
Представительства Анголы при Организации Объединенных
Наций от 2 декабря 2015 года на имя Генерального секретаря**

**Доклад Схемы сертификации Кимберлийского процесса
Генеральной Ассамблее за 2015 год**

Представлен Анголой, Председателем Кимберлийского процесса в 2015 году

Введение

1. В своей резолюции 69/136 от 12 декабря 2014 года Генеральная Ассамблея просила Председателя Кимберлийского процесса представить Ассамблее на ее семидесятой сессии доклад о ходе осуществления Процесса. Ассамблея также постановила включить в предварительную повестку дня своей семидесятой сессии пункт, озаглавленный «Роль алмазов в разжигании конфликтов». В этой связи Ангола как Председатель Кимберлийского процесса в 2015 году представляет нижеследующий доклад по данному вопросу. Доклад охватывает события, произошедшие со времени представления Китаем в качестве Председателя в 2014 году доклада от 28 ноября 2014 года (A/69/622), и включает в себя заключительное коммюнике пленарной встречи, которая состоялась в Луанде 17–20 ноября 2015 года.

2. Кимберлийский процесс — это совместная инициатива правительств, Всемирного совета по алмазам, выступающего в качестве зонтичной отраслевой группы, и Коалиции гражданского общества, предпринятая с целью предотвратить проникновение алмазов из зон конфликтов в систему легальной международной торговли. Процесс направлен на то, чтобы разорвать связь между торговлей алмазами и вооруженными конфликтами, особенно с учетом их пагубного воздействия на мир и безопасность и благополучие людей. Процесс реализуется каждой участвующей страной посредством введения национальных законодательных и подзаконных актов и системы внутренних механизмов контроля, которые призваны исключить наличие алмазов из зон конфликтов в партиях необработанных алмазов, ввозимых на территорию этой страны или вывозимых оттуда. Многие страны, прежде затронутые конфликтами, обрели сейчас мир и стабильность. С ликвидацией незаконной торговли алмазами из зон конфликтов законная торговля приносит доход, который идет на финансирование государственных программ, обеспечивая алмазодобывающим странам благоприятные условия для борьбы с нищетой и достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. На сегодняшний день в Процессе участвуют почти все страны, занимающиеся добычей алмазов, их обработкой и торговлей ими.

3. В своей резолюции 55/56, принятой в 2000 году, Генеральная Ассамблея заявила о необходимости создания и внедрения международной системы сертификации необработанных алмазов; в своей резолюции 57/302, принятой в 2003 году, она приветствовала создание системы сертификации в рамках Кимберлийского процесса, которая была официально введена в действие в Интерлакене, Швейцария, в ноябре 2002 года. С тех пор Ассамблея ежегодно обсуждает роль алмазов в разжигании конфликтов и подтверждает свою поддержку Процесса. Кроме того, в своей резолюции 1459 (2003) Совет Безопасности ре-

шительно поддержал Схему сертификации в качестве ценного вклада в борьбу с незаконной торговлей алмазами из зон конфликтов.

4. С 2003 года, когда начала применяться Схема сертификации Кимберлийского процесса, в ряде алмазодобывающих стран произошло заметное улучшение ситуации в плане безопасности, что во многом объясняется эффективностью Процесса.

Успехи, достигнутые в 2015 году

5. Под председательством Анголы были приняты два административных решения на основе письменной процедуры: одно из них касается возобновления экспорта необработанных алмазов из Центральноафриканской Республики, а другое — критериев отбора кандидатов на должность заместителя Председателя Схемы сертификации Кимберлийского процесса в 2016 году.

6. Под председательством Анголы на пленарной встрече Кимберлийского процесса было одобрено предложение о пересмотре административного решения о правилах и критериях отбора кандидатов на должность заместителя Председателя Кимберлийского процесса, представленное Комитетом по правилам и процедурам. Комитету следует продолжить обсуждение критериев отбора кандидатов на должность заместителя Председателя Процесса.

7. Участники пленарной встречи отметили, что Ангола оказывала техническую помощь и материально-техническую поддержку Центральноафриканской Республике и что Соединенные Штаты планировали возобновить осуществление в Центральноафриканской Республике Программы по имущественным правам и кустарной добыче алмазов в целях укрепления потенциала этой страны и оказания ей помощи в осуществлении административного решения и приведения в действие оперативных механизмов для возобновления экспорта необработанных алмазов. Участники пленарной встречи призвали других участников и наблюдателей также рассмотреть возможность предоставления аналогичной или иной технической помощи.

8. Участники пленарной встречи призвали Центральноафриканскую Республику и группу Кимберлийского процесса по наблюдению продолжать тесно сотрудничать с соответствующими структурами Организации Объединенных Наций, в первую очередь с Многопрофильной комплексной миссией Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике и Группой экспертов Организации Объединенных Наций по Центральноафриканской Республике, учрежденной резолюцией 2127 (2013) Совета Безопасности, с международным сообществом и соседними странами в имеющих региональный аспект вопросах соблюдения требований Схемы сертификации.

9. Участники пленарной встречи поблагодарили Анголу как Председателя Кимберлийского процесса за поддержание контактов с Боливарианской Республикой Венесуэла и за оказание технической помощи и приветствовали участие делегации высокопоставленных представителей Венесуэлы в пленарной встрече. Кроме того, участники пленарной встречи отдали должное позитивным усилиям Венесуэлы в направлении обеспечения ее полноценного участия в Процессе. Участники Процесса отметили планы направить в страну обзорную миссию не позднее конца первого квартала 2016 года.

10. В течение 2015 года были осуществлены семь обзорных визитов и одна обзорная миссия в государства — участники Кимберлийского процесса в целях ведения наблюдения на основе равноуровневого обзора и обеспечения соблюдения минимальных требований Процесса.

Участие

11. Схема сертификации Кимберлийского процесса открыта для всех стран и любой организации региональной экономической интеграции, которая готова и способна выполнять требования Схемы сертификации. В июне 2013 года в состав участников Процесса была принята Мали. По состоянию на 1 декабря 2015 года в Процессе насчитывалось 54 участника, представлявших 81 страну, включая 28 стран — членов Европейского союза.

12. Участники пленарной встречи отметили, что Мозамбик в качестве претендента на участие в Схеме сертификации Кимберлийского процесса прилагал постоянные усилия по укреплению потенциала с целью соответствовать минимальным требованиям Процесса, а также отметили его приглашение о направлении экспертной миссии. Ангола оказывает техническую помощь Мозамбику.

13. Участники пленарной встречи отметили, что Габон направил Председателю Кимберлийского процесса письменное заявление с просьбой об участии в Кимберлийском процессе, и приветствовали Анголу в качестве Председателя Комитета по вопросам участия и председательства в 2016 году. Как Председатель Комитета Ангола намеревается связаться с Габоном и предложить ему техническую помощь.

Наблюдение и равноуровневый обзор: важнейший инструмент Кимберлийского процесса

14. Одна из главных целей Рабочей группы по наблюдению заключается в обеспечении функционирования системы организации визитов для проведения равноуровневого обзора, который является важным инструментом повышения эффективности Кимберлийского процесса. Эта система обеспечивает выявление и устранение участниками проблем, связанных с соблюдением требований, и способствует обмену передовой практикой. В 2015 году были осуществлены обзорные визиты в Армению, Кот-д'Ивуар, Конго, Мексику, Свазиленд, Объединенные Арабские Эмираты и Европейский союз. Кроме того, один обзорный визит в Кот-д'Ивуар был осуществлен во исполнение резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности. Участники пленарной встречи также попросили соответствующие группы, проводившие обзорные визиты, завершить подготовку своих докладов до конца этого года.

15. Участники пленарной встречи приветствовали заинтересованность в приеме групп по проведению обзорных визитов, которую проявили Гана, Демократическая Республика Конго, Камерун, Лесото, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Панама, Сьерра-Леоне, Того и Турция, а также Беларусь, Бразилия, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Маврикий и Япония. Участники пленарной встречи приветствовали готовность этих стран про-

должать предоставлять условия для обзора и совершенствования их систем сертификации и призвали других участников и впредь направлять просьбы о проведении обзорных визитов в рамках системы равноуровневого обзора.

16. Участники пленарной встречи приняли к сведению результаты представления годовых докладов за 2015 год, являющихся главным источником регулярного поступления всеобъемлющей информации о соблюдении участниками требований Схемы сертификации Кимберлийского процесса, и приветствовали представление в 2014 году годовых докладов о соблюдении требований Схемы сертификации 52 участниками, представляющими 79 стран. Участники пленарной встречи отметили, что Рабочая группа по наблюдению просила Комитет по вопросам участия и председательства разобраться с одним случаем позднего представления доклада. Участники пленарной встречи рассмотрели итоги оценки годовых докладов и призвали участников Процесса продолжать представлять предметные годовые доклады о соблюдении требований Схемы сертификации на национальном уровне.

17. Участники пленарной встречи приняли к сведению предпринятые недавно странами Союза государств бассейна реки Мано (Гвинея, Кот-д'Ивуар, Либерия и Сьерра-Леоне) усилия для создания нового импульса в деле дальнейшего регионального сотрудничества по обеспечению выполнения требований Схемы сертификации. Эта инициатива была особо отмечена Советом Безопасности в его резолюции 2153 (2014), в соответствии с которой было отменено эмбарго на экспорт необработанных алмазов из Кот-д'Ивуара. Участники пленарной встречи приветствовали неизменную поддержку, которую оказывают странам Союза государств бассейна реки Мано техническая группа Рабочей группы по наблюдению и группа «Друзья Союза государств бассейна реки Мано», в частности продолжающиеся усилия по официальному закреплению роли секретариата Союза государств бассейна реки Мано и по привлечению к работе других партнеров-исполнителей и/или структур по оказанию технической помощи. Участники пленарной встречи выразили признательность Анголе за содействие в организации координационных совещаний Союза государств бассейна реки Мано.

18. Участники пленарной встречи приняли к сведению доклад о предварительных выводах и наблюдениях обзорной миссии в Центральноафриканскую Республику. Участники пленарной встречи призвали Центральноафриканскую Республику продолжать осуществление ее плана работы и дорожной карты по укреплению ее системы внутреннего контроля и попросили группу, проводившую обзорную миссию, завершить работу над ее докладом до конца этого года.

19. Участники пленарной встречи приняли к сведению шаги, предпринятые наблюдательным комитетом Центральноафриканской Республики и группой Кимберлийского процесса по наблюдению в соответствии с кругом полномочий группы для выполнения административного решения о возобновлении экспорта необработанных алмазов из Центральноафриканской Республики, одобренного 17 июля 2015 года на основе письменной процедуры. Участники пленарной встречи призвали компетентные органы Процесса в Центральноафриканской Республике продолжать осуществление данного административного решения и делиться любыми имеющимися к этому отношению сведениями и данными с группой процесса по наблюдению. Участники пленарной встречи предложили группе по наблюдению продолжать выполнение своих обязанно-

стей, изложенных в административном решении, и как можно скорее приступить к планированию полевой миссии в алмазодобывающие районы Центральноафриканской Республики, с тем чтобы проверить ситуацию на местах и удостовериться в правомерности предложения этой страны об определении «соблюдающих требования зон», из которых можно возобновить экспорт необработанных алмазов.

Статистические данные

20. Анализ статистических данных о добыче необработанных алмазов и торговле ими является существенно важным аспектом Схемы сертификации и источником получения регулярной информации о ее применении. Одним из минимальных требований, предусмотренных этой системой, является представление ежеквартальных, полугодовых и годовых статистических докладов.

21. Рабочая группа по статистике завершила работу над процедурой заполнения ее первого вопросника по аномалиям в данных о добыче и торговле, цель которого состоит в повышении качества и точности представляемых в рамках Схемы сертификации данных до проведения годовых статистических анализов.

22. Участники пленарной встречи отметили, что Рабочая группа по статистике начала работу над третьей версией ежегодной процедуры заполнения вопросника по аномалиям в данных, который используется для выявления аномалий/расхождений в сообщаемых сведениях, относящихся к Кимберлийскому процессу. Основываясь на данных, представленных участниками на сегодняшний день, Рабочая группа разработала, рассмотрела и проанализировала относящиеся к вопроснику таблицы для участников Процесса, которые, как было установлено, имеют существенные аномалии в предоставленных ими данных. В соответствии с административным решением 2012 года о процедуре заполнения вопросника по аномалиям в данных эти участники должны в ближайшее время получить соответствующий вопросник, в зависимости от характера имеющихся у них аномалий.

23. Участники пленарной встречи отметили, что 33 участника завершили подготовку статистических анализов за 2014 год и что к настоящему времени получено 13 ответов. Рабочая группа по статистике ожидает ответов от 20 участников. Осталось завершить 17 анализов. Участники пленарной встречи отметили, что эти участники Процесса должны в течение короткого периода времени представить статистические данные для Рабочей группы и веб-сайта Процесса. Председатель Рабочей группы должен принять необходимые меры и тесно сотрудничать с соответствующими странами в целях получения данных. Представитель Лесото, однако, уведомил Рабочую группу по статистике о том, что его страна представила недостающие данные для размещения на веб-сайте Кимберлийского процесса со статистическими данными о необработанных алмазах. Эта информация проверяется.

Технические вопросы и отслеживаемость

24. Участники пленарной встречи приняли к сведению важную работу, проводимую научной подгруппой Рабочей группы экспертов по алмазам в отношении разработки методов распознавания алмазов из Центральноафриканской Республики в соответствии с просьбой, высказанной в административном решении 2014 года об обеспечении того, чтобы алмазы из Центральноафриканской Республики не попадали в систему законной торговли. Участники пленарной встречи приветствовали положительные результаты, которые были получены в лаборатории «Минтек» в Южной Африке и которые сулят появление важного инструмента для обнаружения контрабандных алмазов из Центральноафриканской Республики в системе законной торговли алмазами. Участники пленарной встречи поблагодарили Южную Африку и «Минтек» за их усилия и попросили алмазодобывающие государства-участники, являющиеся соседями Центральноафриканской Республики, и другие страны предоставить образцы добываемых у них алмазов в целях создания всеобъемлющей справочной базы данных для распознавания алмазов.

25. Участники пленарной встречи приветствовали наличие специализированных экспертов по алмазам из состава Рабочей группы экспертов по алмазам, которые будут изучать и проверять от имени группы Кимберлийского процесса по наблюдению по Центральноафриканской Республике ежемесячные экспортные поставки из соблюдающих требования зон в Центральноафриканской Республике и при этом корректировать методы идентификации алмазов из соблюдающих требования зон. Рабочая группа далее представила участникам пленарной встречи информацию о других осуществляемых в Демократической Республике Конго и Западной Африке проектах по идентификации алмазов.

Старательская/аллювиальная добыча и техническая помощь

26. Участники пленарной встречи отметили, что участникам Рабочей группы по вопросам кустарной разработки аллювиальных месторождений было рекомендовано решать проблемы кустарной и мелкомасштабной добычи через реализацию рекомендаций Московской декларации 2005 года.

27. Участники пленарной встречи отметили также, что участникам Рабочей группы по вопросам кустарной разработки аллювиальных месторождений было также рекомендовано выполнять рекомендации Вашингтонской декларации 2012 года с целью активизации устойчивого развития сектора кустарной и мелкомасштабной добычи. Участники пленарной встречи отметили, что Рабочей группе была представлена информация о кустарной добыче в Сьерра-Леоне и соблюдении стандартов, предусмотренных Инициативой «Алмазы на цели развития».

28. Кроме того, участники пленарной встречи отметили, что Рабочей группе по наблюдению были предоставлены последние сведения о текущих и планируемых мероприятиях в рамках совместно финансируемой Соединенными Штатами Америки и Европейским союзом Программы по имущественным правам и кустарной добыче алмазов в целях оказания поддержки двум странам Союза государств бассейна реки Мано. Участники пленарной встречи призвали Соединенные Штаты и Европейский союз, а также других доноров и/или

поставщиков технической помощи продолжать эту работу, а также призвали других участников и наблюдателей сотрудничать со странами Союза государств бассейна реки Мано в удовлетворении потребностей этих стран в технической помощи.

Перспективы и предстоящие задачи

29. Схема сертификации Кимберлийского процесса действует уже 13 лет и играет важную роль в сдерживании поступления алмазов из зон конфликтов. Необработанные алмазы — это сырьевой товар, который подвергается самому жесткому в мире контролю, и поэтому алмазы из зон конфликтов в настоящее время эффективно контролируются. Процесс и его Схему сертификации необходимо сохранять и совершенствовать.

30. Участники пленарной встречи отметили, что мандат Механизма административной поддержки, действующего под эгидой Всемирного совета по алмазам, истекает в 2016 году, и продлили мандат Механизма еще на три года после истечения срока его действия — до пленарной встречи 2019 года. Годовые отчеты Механизма должны быть представлены Председателю.

31. Участники пленарной встречи согласились взаимодействовать с Группой разработки финансовых мер и пригласить авторов доклада Группы разработки о рисках, связанных с цепочкой сбыта необработанных алмазов, на обсуждение в ходе следующей межсессионной встречи. Участники пленарной встречи приняли к сведению согласованные Рабочей группой по наблюдению и Рабочей группой экспертов по алмазам в рамках мандата Кимберлийского процесса меры для рассмотрения некоторых вопросов, поднятых Группой разработки в ее докладе.

32. Участники пленарной встречи приветствовали возобновление работы группы технических экспертов по Интернет-торговле, которой Рабочая группа по наблюдению поручила проведение исследования по вопросу о трансграничной электронной торговле необработанными алмазами. Участники пленарной встречи призвали группу продолжать ее исследование и представить доклад о ходе работы на следующей пленарной встрече. В этой связи участники пленарной встречи отметили недавний вклад Китая.

33. Участники пленарной встречи подтвердили свою готовность продолжить диалог по вопросам принятия решений и определения термина «алмазы из зон конфликтов» в соответствии с пунктом 33 коммюнике, подготовленного по итогам пленарной встречи 2013 года в Йоханнесбурге.

34. Участники пленарной встречи приветствовали Объединенные Арабские Эмираты в качестве Председателя Кимберлийского процесса в 2016 году и Австралию в качестве заместителя Председателя в 2016 году и Председателя в 2017 году.

Добавление

Заключительное коммюнике Кимберлийского процесса 2015 года

1. Тринадцатая пленарная встреча Кимберлийского процесса проходила 16–20 ноября 2015 года в Луанде. В ней принимали участие делегации участников Кимберлийского процесса и наблюдатели, а также Боливарианская Республика Венесуэла, Мозамбик, Группа экспертов Организации Объединенных Наций по Кот-д'Ивуару, Американский геммологический институт и Международная организация уголовной полиции (Интерпол) в качестве гостей Председателя.
2. В ходе пленарной встречи прошли заседания Комитета по вопросам участия и председательства, Комитета по правилам и процедурам, Рабочей группы по наблюдению, Рабочей группы по статистике, Рабочей группы по старательской и аллювиальной добыче, Рабочей группы экспертов по алмазам и группы по наблюдению по Центральноафриканской Республике.
3. Участники пленарной встречи приветствовали министра планирования и обустройства территорий Анголы Жоба Грасу, представлявшего президента Анголы Жозе Эдуарду душ Сантуша, и вице-губернатора Луанды Нжилу-ди-Карвалью, которые выступили с заявлениями во время открытия пленарной встречи. Церемониями открытия и закрытия пленарной встречи руководил Председатель Кимберлийского процесса в 2015 году Бернарду Франсишку Кампуш.
4. Участники пленарной встречи согласились с просьбой Комитета по правилам и процедурам о том, чтобы председатели других рабочих органов представили Председателю Процесса и Комитету информацию о своих консультациях с внешними организациями в соответствии со своими мандатами и требованиями Схемы сертификации Кимберлийского процесса, а также процедурой установления таких отношений. Комитету следует продолжить обсуждение этого вопроса на основе информации, полученной от председателей других рабочих органов.
5. Участники пленарной встречи утвердили предложение о пересмотре административного решения по правилам и критериям отбора кандидатов на должность заместителя Председателя Кимберлийского процесса, представленное Комитетом по правилам и процедурам. Комитету следует продолжить обсуждение критериев отбора кандидатов на должность заместителя Председателя Процесса.
6. Участники пленарной встречи согласились с рекомендацией Комитета по правилам и процедурам о том, чтобы Механизм административной поддержки разместил на веб-сайте Кимберлийского процесса официальный список участников за подписью Председателя Процесса.
7. Участники пленарной встречи отметили, что участникам Рабочей группы по вопросам кустарной разработки аллювиальных месторождений было рекомендовано решать проблемы кустарной и мелкомасштабной добычи через реализацию рекомендаций Московской декларации.

8. Участники пленарной встречи отметили, что участникам Рабочей группы по вопросам кустарной разработки аллювиальных месторождений было также рекомендовано выполнять рекомендации Вашингтонской декларации с целью активизации устойчивого развития сектора кустарной и мелкомасштабной добычи. Участники пленарной встречи отметили, что Рабочей группе была представлена информация о кустарной добыче в Сьерра-Леоне и соблюдении стандартов, предусмотренных Инициативой «Алмазы на цели развития».

9. Участники пленарной встречи приветствовала решение Рабочей группы по наблюдению принять Анголу, Камерун и Африканскую ассоциацию добытчиков алмазов в члены Рабочей группы в соответствии с ее пересмотренным кругом полномочий. Участники пленарной встречи также приветствовали решение Рабочей группы принять Инициативу «Алмазы на цели развития» в свой состав в качестве временного члена.

10. Участники пленарной встречи приняли к сведению результаты представления годовых докладов за 2015 год, являющихся главным источником регулярного поступления всеобъемлющей информации о соблюдении участниками требований Схемы сертификации Кимберлийского процесса, и приветствовали представление в 2014 году годовых докладов о соблюдении требований Схемы сертификации 52 участниками, представляющими 79 стран. Участники пленарной встречи отметили, что Рабочая группа по наблюдению просила Комитет по вопросам участия и председательство разобраться с одним случаем позднего представления доклада. Участники пленарной встречи рассмотрели итоги оценки годовых докладов и призвали участников Процесса продолжать представлять предметные годовые доклады о соблюдении требований Схемы сертификации на национальном уровне.

11. Участники и наблюдатели выразили удовлетворение директивной запиской о новой матрице представления годовых докладов, которая была одобрена на пленарной встрече в Гуанчжоу в ноябре 2014 года, отметив, что она содержит полезные предложения относительно глубины и детализации информации, которая должна представляться, и способствовала укреплению механизма оценки.

12. Участники пленарной встречи приняли к сведению представленные Всемирным советом по алмазам и Коалицией гражданского общества годовые доклады об их соответствующей деятельности в поддержку соблюдения требований Схемы сертификации Кимберлийского процесса в соответствии с административным решением 2009 года о деятельности наблюдателей.

13. Участники пленарной встречи приняли к сведению доклады об обзорных визитах в Австралию, Гвинею, Китай и Южную Африку и предложили этим четырем участникам Процесса представить доклады о выполнении рекомендаций на следующей межсессионной встрече в соответствии с пересмотренным административным решением о равноуровневом обзоре. Кроме того, участники пленарной встречи приняли к сведению доклады о предварительных выводах и наблюдениях по итогам обзорных визитов в Армению, Конго, Мексику, Свазиленд, Объединенные Арабские Эмираты и Европейский союз и попросили соответствующие группы, проводившие обзорные визиты, завершить подготовку своих докладов до конца этого года.

14. Участники пленарной встречи приветствовали заинтересованность в приеме групп по проведению обзорных визитов, которую проявили Гана, Демократическая Республика Конго, Камерун, Лесото, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Панама, Сьерра-Леоне, Того и Турция, а также Беларусь, Бразилия, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Маврикий и Япония. Участники пленарной встречи приветствовали готовность этих стран продолжать предоставлять условия для обзора и совершенствования их систем сертификации и призвали других участников и впредь направлять просьбы о проведении обзорных визитов в рамках предусмотренной Кимберлийским процессом системы равноуровневого обзора.

15. Участники пленарной встречи приняли к сведению итоги состоявшегося в Рабочей группе по наблюдению первого обсуждения по проекту руководства по организации и проведению обзорных визитов, подготовленному представителями участников и наблюдателей, которые приняли участие в ознакомительной поездке в Австралию в сентября 2014 года. Участники пленарной встречи рекомендовали участникам Процесса представить свои замечания и примеры передовой практики, которые бы помогли в дальнейшем обсуждении этого руководства.

16. Участники пленарной встречи приняли к сведению доклад о предварительных выводах и наблюдениях по итогам обзорного визита в Кот-д'Ивуар, осуществленного во исполнение резолюции 2153 (2014) Совета Безопасности. Участники пленарной встречи призвали Кот-д'Ивуар продолжать осуществление ее переходной стратегии и плана действий в период после введения эмбарго Организации Объединенных Наций и попросили группу, проводившую обзорный визит, завершить работу над ее докладом до конца этого года.

17. Участники пленарной встречи приняли к сведению предпринятые недавно странами Союза государств бассейна реки Мано (Гвинея, Кот-д'Ивуар, Либерия и Сьерра-Леоне) усилия для создания нового импульса в деле дальнейшего регионального сотрудничества по обеспечению выполнения требований Схемы сертификации Кимберлийского процесса. Эта инициатива была особо отмечена в резолюции 2153 (2014), в соответствии с которой было отменено эмбарго на экспорт необработанных алмазов из Кот-д'Ивуара. Участники пленарной встречи приветствовали неизменную поддержку, которую оказывают странам Союза государств бассейна реки Мано техническая группа Рабочей группы по наблюдению и группа «Друзья Союза государств бассейна реки Мано», в частности продолжающиеся усилия по официальному закреплению роли секретариата Союза государств бассейна реки Мано и по привлечению к работе других партнеров-исполнителей и/или структур по оказанию технической помощи. Участники пленарной встречи выразили признательность Анголе за содействие в организации координационных совещаний Союза государств бассейна реки Мано.

18. Участники пленарной встречи отметили, что Рабочей группе по наблюдению были предоставлены последние сведения о текущих и планируемых мероприятиях в рамках совместно финансируемой Соединенными Штатами Америки и Европейским союзом Программы по имущественным правам и кустарной добыче алмазов в целях оказания поддержки двум странам Союза государств бассейна реки Мано. Участники пленарной встречи призвали Соединенные Штаты и Европейский союз, а также других доноров и/или поставщи-

ков технической помощи продолжать эту работу, а также призвали других участников и наблюдателей сотрудничать со странами Союза государств бассейна реки Манго в удовлетворении потребностей этих стран в технической помощи.

19. Участники пленарной встречи приняли к сведению доклад о предварительных выводах и наблюдениях обзорной миссии в Центральноафриканскую Республику. Участники пленарной встречи призвали Центральноафриканскую Республику продолжать осуществление ее плана работы и дорожной карты по укреплению ее системы внутреннего контроля и попросили группу, проводившую обзорную миссию, завершить работу над ее докладом до конца этого года.

20. Участники пленарной встречи приняли к сведению шаги, предпринятые наблюдательным комитетом Центральноафриканской Республики и группой Кимберлийского процесса по наблюдению в соответствии с кругом полномочий группы для выполнения административного решения о возобновлении экспорта необработанных алмазов из Центральноафриканской Республики, одобренного 17 июля 2015 года на основе письменной процедуры. Участники пленарной встречи призвали компетентные органы Кимберлийского процесса в Центральноафриканской Республике продолжать осуществление данного административного решения и делиться любыми имеющимися к этому отношению сведениями и данными с группой по наблюдению. Участники пленарной встречи предложили группе по наблюдению продолжать выполнение своих обязанностей, изложенных в административном решении, и как можно скорее приступить к планированию полевой миссии в алмазодобывающие районы Центральноафриканской Республики, с тем чтобы проверить ситуацию на местах и удостовериться в правомерности предложения этой страны об определении «соблюдающих требования зон», их которых можно возобновить экспорт необработанных алмазов.

21. Участники пленарной встречи приняли к сведению информацию о том, что Ангола оказывает техническую помощь и материально-техническую поддержку Центральноафриканской Республике и что Соединенные Штаты планируют возобновить осуществление в Центральноафриканской Республике Программы по имущественным правам и кустарной добыче алмазов в целях укрепления потенциала этой страны и оказания ей помощи в осуществлении административного решения и приведения в действие оперативных механизмов для возобновления экспорта необработанных алмазов. Участники пленарной встречи призвали других участников и наблюдателей также рассмотреть возможность предоставления аналогичной или иной технической помощи.

22. Участники пленарной встречи призвали Центральноафриканскую Республику и группу Кимберлийского процесса по наблюдению продолжать тесно сотрудничать с соответствующими структурами Организации Объединенных Наций, в первую очередь с Многопрофильной комплексной миссией Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике и Группой экспертов Организации Объединенных Наций по Центральноафриканской Республике, учрежденной резолюцией 2127 (2013) Совета Безопасности, с международным сообществом и соседними странами в имеющих региональный аспект вопросах соблюдения требований Схемы сертификации.

23. Участники пленарной встречи согласились взаимодействовать с Группой разработки финансовых мер и пригласить авторов доклада Группы разработки о рисках, связанных с цепочкой сбыта необработанных алмазов, на обсуждение в ходе следующей межсессионной встречи. Участники пленарной встречи приняли к сведению согласованные Рабочей группой по наблюдению и Рабочей группой экспертов по алмазам в рамках мандата Кимберлийского процесса меры для рассмотрения некоторых вопросов, поднятых Группой разработки в ее докладе.

24. Участники пленарной встречи приветствовали возобновление работы группы технических экспертов по интернет-торговле, которой Рабочая группа по наблюдению поручила проведение исследования по вопросу о трансграничной электронной торговле необработанными алмазами. Участники пленарной встречи призвали группу продолжать ее исследование и представить доклад о ходе работы на следующей пленарной встрече. В этой связи участники пленарной встречи отметили недавний вклад Китая.

25. Участники пленарной встречи подтвердили свою готовность продолжить диалог по вопросам принятия решений и определения термина «алмазы из зон конфликтов» в соответствии с пунктом 33 коммюнике, подготовленного по итогам пленарной встречи 2013 года в Йоханнесбурге.

26. Участники пленарной встречи приняли к сведению важную работу, проводимую научной подгруппой Рабочей группы экспертов по алмазам в отношении разработки методов распознавания алмазов из Центральноафриканской Республики в соответствии с просьбой, высказанной в административном решении 2014 года об обеспечении того, чтобы алмазы из Центральноафриканской Республики не попадали в систему законной торговли. Участники пленарной встречи приветствовали положительные результаты, которые были получены в лаборатории «Минтек» в Южной Африке и которые сулят появление важного инструмента для обнаружения контрабандных алмазов из Центральноафриканской Республики в системе законной торговли алмазами. Участники пленарной встречи поблагодарили Южную Африку и «Минтек» за их усилия и попросили алмазодобывающие государства-участники, являющиеся соседями Центральноафриканской Республики, и другие страны предоставить образцы добываемых у них алмазов в целях создания всеобъемлющей справочной базы данных для распознавания алмазов.

27. Рабочая группа экспертов по алмазам сообщила участникам пленарной встречи о новых улучшениях в плане идентификации алмазов из зон добычи на востоке и западе Центральноафриканской Республики и о создании Механизмом административной поддержки специальной рубрики на веб-сайте Кимберлийского процесса. Помещенная там база данных содержит данные с указанием индивидуальных признаков и цифровые изображения, которые могут использоваться участниками для обеспечения и повышения бдительности.

28. Участники пленарной встречи приветствовали наличие специализированных экспертов по алмазам из состава Рабочей группы экспертов по алмазам, которые будут изучать и проверять от имени группы Кимберлийского процесса по наблюдению по Центральноафриканской Республикой ежемесячные экспортные поставки из соблюдающих требования зон в Центральноафриканской Республике и при этом корректировать методы идентификации алмазов из соблюдающих требования зон. Рабочая группа далее представила участникам

пленарной встречи информацию о других осуществляемых в Демократической Республике Конго и Западной Африке проектах по идентификации алмазов.

29. В соответствии с мандатом, полученным на пленарной встрече 2014 года в Гуанчжоу, подгруппа по оценке, действующая в рамках Рабочей группы экспертов по алмазам, собиралась для сопоставления применяемых в настоящее время участниками методов оценки при определении указываемой на сертификатах Кимберлийского процесса стоимости в долларах США. Подгруппа по оценке сообщила участникам пленарной встречи о среднесрочных результатах оценочного обследования, начало которому было положено на межсессионной встрече 2015 года. Участники пленарной встречи отметили, что пока только 22 участника Процесса завершили обследование, и настоятельно призвали всех не принявших участие в обследовании участников Процесса сделать это до марта 2016 года, с тем чтобы можно было доработать процесс сопоставления методологий оценки и доложить о результатах на межсессионной встрече 2016 года.

30. Рабочая группа экспертов по алмазам сообщила участникам пленарной встречи о результатах обследования по процедурам, касающимся изъятия/конфискации участниками процесса необработанных алмазов, и приняла к сведению подтвержденное Кимберлийским процессом заявление о том, что алмазы из зон конфликтов ни при каких обстоятельствах не должны попадать в систему законной торговли алмазами.

31. Участники пленарной встречи приняли к сведению обсуждения, состоявшиеся в Рабочей группе экспертов по алмазам, которая сообщила участникам пленарной встречи о дискуссиях по вопросам использования технических сертификатов для исследовательских целей и его возможного воздействия на статистику и наблюдение, что затрагивает Рабочую группу по статистике и Рабочую группу по наблюдению.

32. Участники пленарной встречи отметили работу, проделанную Рабочей группой экспертов по алмазам в том, что касается оценки подготовленного Группой разработки финансовых мер/Эгмонтской группой доклада 2013 года в контексте продолжающихся усилий по дальнейшему укреплению соблюдения требований Схемы сертификации.

33. Участники пленарной встречи приняли к сведению принятие Объединенной Республики Танзания в состав Рабочей группы экспертов по алмазам в качестве временного члена в соответствии с административным решением 2013 года о заявлениях участников Кимберлийского процесса о членстве и участии в рабочих органах Кимберлийского процесса.

34. Участники пленарной встречи отметили, что мандат Механизма административной поддержки, действующего под эгидой Всемирного совета по алмазам, истекает в 2016 году, и продлили мандат Механизма еще на три года после истечения срока его действия — до пленарной встречи 2019 года. Годовые отчеты Механизма должны быть представлены Председателю.

35. Участники пленарной встречи поблагодарили Анголу как Председателя Кимберлийского процесса за поддержание контактов с Боливарианской Республикой Венесуэла и за оказание технической помощи и приветствовали участие делегации высокопоставленных представителей Венесуэлы в пленарной встрече. Кроме того, участники пленарной встречи отдали должное позитив-

ным усилиям Венесуэлы в направлении обеспечения ее полноценного участия в Процессе. Участники Процесса отметили планы направить в страну обзорную миссию не позднее конца первого квартала 2016 года.

36. Участники пленарной встречи отметили, что Лихтенштейн сообщил и Комитету по вопросам участия и координации, и Председателю Кимберлийского процесса о том, что он воздержался от подачи заявления о членстве в Кимберлийском процессе.

37. Участники пленарной встречи отметили, что Мозамбик в качестве претендента на участие в Схеме сертификации Кимберлийского процесса прилагал постоянные усилия по укреплению потенциала с целью соответствовать минимальным требованиям Процесса, а также отметили его приглашение о направлении экспертной миссии. Ангола оказывает техническую помощь Мозамбику.

38. Участники пленарной встречи отметили, что Габон направил Председателю Кимберлийского процесса письменное заявление с просьбой об участии в Кимберлийском процессе, и приветствовали Анголу в качестве Председателя Комитета по вопросам участия и председательствования в 2016 году. Как Председатель Комитета Ангола намеревается связаться с Габоном и предложить ему техническую помощь.

39. Участники пленарной встречи приветствовали Объединенные Арабские Эмираты в качестве нового Председателя Кимберлийского процесса в 2016 году и Австралию в качестве заместителя Председателя в 2016 году и Председателя в 2017 году.

40. Участники пленарной встречи напомнили о том, что страны-участницы встреч участников Схемы сертификации должны оказывать содействие участникам этих встреч в выполнении въездных формальностей.

41. Участники пленарной встречи подтвердили свою приверженность трехсторонней структуре Кимберлийского процесса. Участники пленарной встречи приняли к сведению, что у Коалиции гражданского общества имеются оговорки в отношении председательствования Объединенных Арабских Эмиратов в 2016 году, и приветствовали предложение Всемирного совета по алмазам о посредничестве между Объединенными Арабскими Эмиратами и Коалицией гражданского общества в поиске путей для налаживания будущих контактов.

42. Участники пленарной встречи отметили, что 33 участника завершили подготовку статистических анализов за 2014 год и что к настоящему времени получено 13 ответов. Рабочая группа по статистике ожидает ответов от 20 участников. Осталось завершить 17 анализов.

43. Участники пленарной встречи отметили, что статистические данные не представили следующие участники Кимберлийского процесса:

2013 год

Центральноафриканская Республика (данные о торговле и количестве сертификатов за первый квартал и данные о добыче за первое полугодие)

2014 год

Индонезия (данные о торговле и количестве сертификатов за первый, второй, третий и четвертый кварталы)

Либерия (данные о торговле и количестве сертификатов за третий квартал)

Того (данные о добыче за второе полугодие)

2015 год

Армения (данные о количестве сертификатов за второй квартал)

Бангладеш (данные о торговле и количестве сертификатов за второй квартал)

Бразилия (данные о торговле и количестве сертификатов за второй квартал и данные о добыче за первое полугодие)

Гвинея (данные о добыче за первое полугодие)

Индонезия (данные о торговле и количестве сертификатов за первый и второй кварталы и данные о добыче за первое полугодие)

Казахстан (данные о торговле и количестве сертификатов за второй квартал)

Лаосская Народно-Демократическая Республика (данные о торговле и количестве сертификатов за первый и второй кварталы)

Малайзия (данные о торговле и количестве сертификатов за первый и второй кварталы)

Мали (данные о торговле и количестве сертификатов за первый и второй кварталы)

Панама (данные о количестве сертификатов за второй квартал)

Того (данные о торговле и количестве сертификатов за первый квартал и данные о добыче за первое полугодие)

Украина (данные о торговле и количестве сертификатов за второй квартал)

Участники пленарной встречи отметили, что эти участники должны в течение короткого периода времени представить статистические данные для Рабочей группы по статистике и веб-сайта Кимберлийского процесса. Председатель Рабочей группы должен принять необходимые меры и тесно сотрудничать с соответствующими странами в целях получения данных. Представитель Лесото, однако, уведомил Рабочую группу по статистике о том, что его страна представила недостающие данные для размещения на веб-сайте Кимберлийского процесса со статистическими данными о необработанных алмазах. Эта информация проверяется.

44. Участники пленарной встречи отметили, что Рабочая группа по статистике начала работу над третьей версией ежегодной процедуры заполнения вопросника по аномалиям в данных, который используется для выявления аномалий/расхождений в сообщаемых сведениях, относящихся к Кимберлийскому процессу. Основываясь на данных, представленных участниками на сегодняшний день, Рабочая группа по статистике разработала, рассмотрела и проанализировала относящиеся к вопроснику по аномалиям в данных таблицы для

участников Кимберлийского процесса, которые, как было установлено, имеют существенные аномалии в предоставленных ими данных. В соответствии с административным решением 2012 года о процедуре заполнения вопросника по аномалиям в данных эти участники должны в ближайшее время получить соответствующий вопросник, в зависимости от характера имеющихся у них аномалий.

45. Участники пленарной встречи отметили, что Рабочая группа по статистике внесла незначительные изменения в матрицу диаграмм и таблиц, которая будет использоваться членами Рабочей группы по статистике при подготовке годовых статистических анализов. Автоматизация этого процесса должна уменьшить нагрузку на членов Рабочей группы в ходе подготовки ими годовых статистических анализов.

46. В соответствии с административным решением 2013 года о председательстве в рабочих органах Кимберлийского процесса Рабочая группа по статистике ищет добровольцев на должности Председателя и заместителя Председателя Рабочей группы. Соответствующие процедуры должны быть изложены в терминах административного решения 2013 года. Соединенные Штаты окажут помощь в переносе информации с веб-сайта по статистике, включая технические аспекты.

47. Участники пленарной встречи отметили непрекращающиеся усилия Рабочей группы по статистике в плане ведения среди участников информационно-пропагандистской и разъяснительной работы. В открытом форуме Рабочая группа предложила обзор инструментов и решений, размещенных на веб-сайте Кимберлийского процесса со статистическими данными о необработанных алмазах, и провела обсуждения по статистической отчетности в отношении данных о добыче, торговле и количестве сертификатов. Рабочая группа провела демонстрацию по внесению относящихся к Процессу данных для их размещения на веб-сайте, обзору статистических таблиц и подаче отзывов в отношении распространенных ошибок, допускаемых участниками при представлении ими данных. Рабочая группа получила положительные отзывы об этом мероприятии.

48. Участники пленарной встречи отметили усилия Рабочей группы по статистике в деле более активного согласования относящихся к Кимберлийскому процессу данных между его участниками. Европейский союз поделился информацией о своих усилиях по согласованию данных со своими торговыми партнерами. Рабочая группа решила провести среди всех участников обследование по вопросу о приемах согласования данных в целях разработки руководства по применению передовой практики.

49. Участники пленарной встречи отметили усилия Рабочей группы по статистике в деле разработки методологии выполнения ее мандата по отслеживанию и оценке опасности попадания алмазов из Центральноафриканской Республики в систему законной торговли. В этой связи Канада продемонстрировала разработанный ею совместно с Соединенными Штатами статистический метод, основанный на квартальных данных, представляемых участниками Кимберлийского процесса для размещения на веб-сайте со статистическими данными. Этот метод, как ожидается, поможет в выявлении нарушений в торговле в отношении Центральноафриканской Республики, о которых сообщают участники

Процесса, и его можно также использовать в более общем плане для анализа относящихся к Процессу данных всеми участниками.

50. Участники пленарной встречи выразили признательность Анголе за организацию в ходе межсессионной встречи семинаров по Добровольным принципам в отношении безопасности и прав человека и семинара по борьбе с финансированием терроризма и предотвращению отмывания денег в связи с торговлей необработанными алмазами.

51. Участники пленарной встречи поблагодарили Американский геммологический институт за проведение семинара по необработанным алмазам для участников Кимберлийского процесса и за учебный курс для членов и наблюдателей Рабочей группы по вопросам кустарной разработки аллювиальных месторождений.

52. Участники пленарной встречи поблагодарили Интерпол за его презентацию, в которой поощрялось более тесное сотрудничество между правоохранительными и таможенными органами участников, и за онлайн-учебное пособие Интерпола.

53. Участники пленарной встречи отметили, что стратегическая идея учреждения Кимберлийского процесса была выдвинута в 2000 году президентом Анголы Жозе Эдуарду душ Сантушом и предложена тогдашнему Постоянному представителю Канады при Организации Объединенных Наций Роберту Фаулеру и что название этой структуры — это дань городу, в котором состоялось первое совещание в целях реализации стратегической идеи учреждения Кимберлийского процесса.

54. Участники пленарной встречи поблагодарили Анголу за организацию этой пленарной встречи и выразили признательность за оказанное делегатам гостеприимство.
